



Nro. 48.

A' FELS. CSÁSZARNAK ÉS AP. KIRÁLYNAK
KEGYELMES ENGEDELMÉBÖL.

Indúlt Bétsből, Kedden December 15-ik napján,
1807-ik esztendőben.

B é t s.

A' Velentzéből ide érkezett levelekben iratá-
tik, hogy Napoleon Császár onnan az Isonzó mel-
lyékére is elfogna menni ezen ujj határnak meg-
szemlélésére ; sőt hogy ugyan ezen alkalmatos-
sággal Dalmatziát is meg fogná látogatni.

A' Konstantzinápolyi leg ujjabb tudó-
sítások szerént November' végén ismét felzen-
dült volt a' nép, hanem hamar letsendesitte-
tett. —

A' Frantzia Követ Gen. Sebastiani maga
még Konstantzinápolyban volt, hanem ezüst és
egyéb betses házi készületei már megérkeztek

B b b

volt 20 ládákban Odeffán által Lembergbe , a' melly betses portékákkal egygyütt viszik Páris felé az ő feleségének, és 6 hónapos gyermekinek megbalsamoztatott holt testjeiket is.

Orosz Birodalom.

A' Sándor Orosz Császár Kabínétumából Nagy Britannia ellen kiadatott Hirdetés (a' melly felől a' közelébbi M. Kurirban rövid emlékezet tetetődött), itt következik mostan egész valósága szerént: — „

„Mennél nagyobbra betsülte a' Császár az ő Nagy Britanniai Felsége barátságát, annál nagyobb bánkodással kéntelenítettett eszébe venni, hogy tölle ez a' Monarcha egyfzeriben elidegenedett légyen. Két versben fogott a' Császár fegyvert olyan dologért, a' melly Angliát leg közelébről illette. Hijába kívánta, hogy Anglia a' maga ügyének javára hathatósan a' dologhoz nyuljon. Ő Cs. Felsége nem kívánta, hogy Anglia a' maga seregeit az Orosz seregekkel egygyesittse : hanem tsak, hogy Anglia is tegyen valami diversiót, és elbámult midőn eszébe vette, hogy Anglia a' maga tulajdon ügyében leg kissebb mozdulást sem tett. Azon háborúnak véres mezején , a' melly Angliának javára nézve ujjittatott vala meg, ő maga hideg vérű szemlélő lévén, Déli Amérikába Buenos Ayres elfoglalására küldött seregeket. Fegyveres népének más része, a' melly arra vala rendeltette, hogy Olasz ország ellen tegyen diversiót (vagy hogy ott adjon dolgot az ellenségnek), Siciliát, a' hol özfzfe gyülekezett vala, el-

hagyta. Nem ok nélkül lehetett gondólni, hogy azért hagyta oda ezen sereg Siciliát, hogy a' Nápolyi partokhoz közelítsen: azonközben úgy nyilatkozott-ki a' dolog kevés időmulva, hogy Anglia azon törekedett, hogy ezen hadi erő által Egyiptomot foglaltassa-el. A' mi azonközben mind ezek között a' környülállások között ő Császári Felségének leg nagyobb fájdalmat okozott, az e' volt, hogy szemlélni kéntelenített ő Felsége, hogy Anglia, minden hit, hűség, és a' kötéseknek leg meghatározottabb és nyilvánvaló erejek ellen, az ő Felsége alattvalóinak kereskedéseket miként akadályoztatta. És pedig melly időben tselekedte ezt? Éppen akkór, mikor az Oroszok a' magok véreket azon ditsőséges ütközetekben, a' mellyek által a' Frantzia Császár ő F.égének, a' kívül Anglia hadakozott, seregeit az előbbre való nyomulásben gátoltak. —

„Midőn a' két Császárok Tilsitben békefféget kötöttek, ő Orosz Császári Felsége, noha Anglia ellen még igen is sok panasza lehetek volna, tsakugyan néki szolgálni még ekkor sem volt idegen. Arra kötelezte t. i. ő Császári Felsége magát, hogy Anglia és Frantzia ország között békeséges közbenjáróságot veszen magára, a' minthogy a' maga közbenjárását azután ajánlotta is ő Nagy Britanniai Felségének; azt is tudtára adatván előrevalóképpen, hogy ő Császári Felsége tsak azért vette légyen magára ezen közbenjárást, hogy Anglia annál betsületesebb békefféges feltételeket nyerhessen. Hanem a' Britanniai Ministerium, nyilvánosan megmaradván azon egyszer felvett plánu-

ma mellett, hogy az Orosz Birodalom és Nagy Britannia között eddig fennállott barátsági kötelet elszaggassa, visszavetette a' néki ajánlatot közbenjárást. —

„Az Orosz és Frantzia Birodalmak között helyre állott bekeffégnek a' közönséges békeffégre vezető útnak kell vala lenni. Most azonközben egyszerre felsejken a' maga halálos álmából Anglia: de tsak a' végre serken-fel, hogy Északi Európában ismét széllyel szorja azon háború lángjának szikráit, a' mellyeket kialunni nem jó szívvvel személt vala. Angliának hajós és fegyveres seregei, Dániának partjai mellett megjelennek, hogy ott olyan erőszakot kövessenek-el, a' milyennehez hasonlót a' rút példákkal gazdag hiftória egygyet is elő nem mütathat. Egy békeffégszerető mértékletes Hatalmasság, a' ki a' maga állandó és ingadozásnélkül való böltséffége által a' Monarchák között fennálló szövetségben egy bizonyos morális méltóságnak (tiszteletnek) pontjára jutott vala, magát egyszeriben megtámadtatni szemléli; tsak azt látja, hogy úgy bánnak véle, mintha titkos komplotokon dolgozott volna, mintha Angliának veszedelmét főzte volna. Mind ezek arra való fogásúl szolgáltak ennek, hogy magát, Dánia hajós seregének egész és hirtelen való elragadozásáért, menthesse. A' Császár a' maga méltóságában meghántattatván, népének javában megkárosittatván, 's azon erőszakos teelekedet által, a' melly a' Balticum tengeren elkövettetett, a' melynek, az Északi Hatalmasságok között fennálló, 's az Anglus udvár' tudtával más Udvaroktól

is kezesség alá vétetett kötéseknek erejek szerént egy bezárva lévő tengernek kellett volna tartatni, felindittatván, titkolódással el nem halgatta azt, hogy Anglia ellen a' panaszolkodásra okai volnának, a' melyre nézve a' maga felindulása felől az Anglus Udvar tudósittatta. —

„Minekutánna Anglia Dánia ellen magát ellenséges módon viselvén már ahoz az időponthoz is elközelített volna, hogy ragadományát elvigye, még egyszer ujjabban megbántotta a' Dánus Udvar, a' melly a' Császári Udvar is illeti. Ujjabb projektomok tétetődtek, a' mellyeknek egygyike a' másiknál álnokabb volt, 's a' mellyeknek a' volt a' céljok, hogy a' járom alá hajtattott Dánia, magát Nagy Britanniával ismét tsatóljaölszfe. Még tsak a' kellett volna, hogy Dánia szentségsnek tartsa lenni magát azért, hogy Anglia olyan rútul bánt velle, a' mint bánt. Mind ezeknél még kévesebbé képzélhette volna ő Császári Felsége azt, hogy ő Felségétől a' kívántathasék, hogy Dániának ezen járom alá való hajtódásáért, és még azért is kezességet vállaljon, hogy ezeknek az erőszakoskodásoknak semmi rossz következései nem fognak lenni. Az Anglus Követ úgy itélt, hogy a' lehetséges volna, hogy a' Császár Ministeriuma eleibe, a' projektomot tehesse, hogy a' Császár ezt mentegetője és védelmezője legyen annak, a' mit olly igen és hathatósan gyalázott. A' Császár a' Londoni Kabinetumnak ezen lépését olyan figyelmetességgel fogadta, a' milyent érdemelt, úgy itélvén, hogy már egyszer eljött volna az ideje annak, hogy eddig való mérséklettségének határt tegyen. —

„A' Dániai Koronaörökös, a' kinek tsupa erő és méltóság a' tulajdonsága, és a' ki a' Gondviselés által fő méltóságához illő lélekbéli nemességel ajándékozott meg, tudtára adatta a' Császárnak, hogy a' Koppenhága előtt történt dolgokért való, igazságos haragjában, az ott kötött kapitulációt nem erősítette meg és azt úgy tartja, mintha nem is kötött volna. Most már ismét újabb projektumok felől teszen ezen Koronaörökös jelentést ő Császári Felségének, a' mellyek Anglia részéről néki tétettek, hanem a' mellyek a' helyett, hogy az ő ellentállását gyengítenék, inkább erősítik, és csak arra valók lettek volna, hogy a' Koronaörökösnek tselekedeteit a' leg alacsonyabbságnak bélyegével petseteljék meg, a' melly alacsony-ságtól ő Királyi Hertzegsége mindenkor igen távol volt. Azon bizakodás által, a' mellyet a' Dániai Koronaörökös a' maga Anglia ellen való panaszaira nézve ő Császári Felségébe helyheztet, 's azon kötéseknek, a' mellyek a' Dánus Udvar és a' több Északi Hatalmasságok között fennállanak, 's a' melly kötésekre a' ditsőfféges emlékezetű Katalin Császárné és az utóbb meghalálózott (Pál) Császár is rá állottak, megfontoltalások által megillettetvén ő Császári Felsége, meg határozta magában, hogy ezen kötésekben találtató feltételeknek eleget tegyen. —

Ő Császári Felsége ehezképpet minden Angliával való özfzeköttetődést félbe szakaszt. A' maga Angliában lévő Követségéhez tartozó személyeket mind vissza hivatja; és részéről sem szenved meg továbbá azokat közel magához, a'

kik ő Britanniai Felsége rendeléséből a' Pétersburgi Udvarnál vannak. A' két Státusok között semmi féle közösülésnek nem kell lenni ennekutánna. A' Császár kinyilatkoztatja, hogy a' N. Britannia és Orosz Birodalom között eddig felallott minden némű kötések, megnevezve pedig az, a' melly Jun. 5-kén (17-kén) állott lábra, örökre eltöröltetnek és semmivé tétetnek. Ő Felsége ujra kikiáltatja a' Fegyveres Neutralitásnak fundamentomait, mint a' Katalin Császárné böltseffégének emlékezetofzlopát. Elkötelezi magát, hogy ennek Systemája mellől soha el nem fog állani. Azt kívánja Angliától, hogy minden Orosz alattvalóknak, azon hajókért portékákért, a' mellyek ezektől az ő önnön Országlószéke által kötött egygyezéseknek erejek ellen, elvétetődtek, tökéletesen eleget tétessen. —

„A' Császár előre kinyilatkoztatja, hogy az Orosz Birodalom és Anglia között eddig fennállott egygyezéseknek semmi részek vizsgálza nem fog állittatni addig, míg Anglia Dániának eleget nem teszen. Ő Cs. Felsége azt várja, hogy ő N. Britanniai Felsége ennekutánna a' helyett, hogy, mint eddig, a' maga Ministereinek megengedje, hogy tsak önnön indulataiknak szavakra halgatván újj hadakozásoknak magvát hintezzék-el, inkább arra fognak hajlandóságot mutatni, hogy ő Felségével a' Frantzia Császárral békességet kössenek, a' melly által a' békeffégnek megbetsülhetetlen jótéteményei, hogy így fejezze ki magát ő Cs. Felsége, mintegy az egész földre ki fognak terjedni. —

„Mihelyest ő Orosz Császári Felsége az előadott pontokra, nevezetesen pedig a' Frantzia és Anglia között való békeességet illető pontra nézve, a' melly nélkül Európának egy része is állandó tsendességet magának nem ígérhet, elegendő módon kielégítettik: ekkor ő Császári Felsége is azonnal és örömet vissza fog Angliával azon barátságos állapotra lépni, a' melyben, azon igazságos bosszankodás mellett, a' melyre Anglia ellen felindúltni köteleztetett volna, talám igen sokáig is meg maradott. Költ Sz. Pétersburgban Oktob. 26-kán (Nov. 27-kén) 1807-ben.

Olasz Ország.

A' Mailandi levelek szerént November 24-dikén az egész napot külömbkülömb Ministerekkel való dologban töltötte Napoleon Császár! más nap délelőtt számos audientziaadásban foglalatoskodott j estvére Monzába ment a' Vice Királyné meglátásáta, 's az után theatromon töltötte idejét; 26-ikra viradólag jó reggel útnak indult számos kísézőkkel Brescia és Velentze felé, a' Vice Királlyal egygyütt ülven egy hintóban. A' Bresciai környéken fekvő fegyveres seregek mustráját 27-ikben tartani, és 28-ikban útját Velentze felé tovább folytatni szándékozott.

A' November 28-kán kijött Mailandi levelekben ekképpen adatott-ki bővebb körnvülállásai szerént, az a' Kötés, a' melly a' Frantzia és Austeriai Ministerek által Nov. 9-kén Fontainebleauban megerössített, 's a' melly által az Isonzo vize közös határrá tétetett Austria és Olasz or

szág között. Az egész Kötés 6 tikkelyekből áll, a' mellyek ezek: — „

„1) Az Auszriai Monarchia és az Olasz Királyság között az Isonzó vizének lefolyása teszi ennekutánna a' határt. Ezen vizen fellyül, Christianicza, Bistoff, Staracella, Creda, Potoco, és Boziana nevű falukon, a' mellyek Olasz országhoz tartoznak, és Matajome 's Stú nevű hegyeken által, egy határlinea vonattatik a' leg rövidebb úton. — 2) Ő Felsége a' Frantziák Császára által enged Auszriai Császár ő Felségének mindent, a' mit eddig az Isonzo vizének bal partja felől birt. Hasonlóképpen az Olasz Király' Felségi jus szerént való birtokában marad a' nevezett víznek egész jobb partja. Hasonlóképpen az Olasz Király birtoka lesz Morosina szigete is az Isonzónak jobb felől való torka mellett. — 3) Az Isonzó partjainak szomszéd lakosai, a' víznek mind két partjain birhatnak, 's természeti vagyonnyaiból élhetnek: hanem költsönösen az ezeken fennálló politziai rendtartásokhoz tartoznak szabni magokat. — 4) Az Istriával és Dalmátziával való közösülésnek fenntarthatása végett, egy katonai út fog Olasz országból az Isonzo jobb partjáról határoztatni; a' melynek feltételei ezen Kötés mellé foglaltatnak. — 5) A' Cattaróból érkezendő Orosz seregeknek megengedődik, hogy Olasz országból az Auszriai tartományokon által folytassák útjokat a' Dniester felé. Utjokat bataliononként, fegyveresen, bagáziájokkal, és ágyúzó készületeikkel egygyütt fogják tenni. Tartatások eránt a' Bétsi és Pétersburgi Udvarok egygyet fognak érteni egymásközött.

— 6) Braunau várát a' Frantziák oda fogják leg feljebb is Deczember 10-ikéig hagyni.

Nagy Britannia.

Most már nem egy, hanem három ujjabb expeditziók felől írják a' Londoni levelek, hogy tüzesen készülnének, a' mellyek között a' nagyob-
biknak rendeltetett Sir Sidney Smith fő vezérlő-
jévé.

Londonból Nov. 20-kén. — Az Anglusok az ujj környülállásokhoz képeft egészen ujj módot vettek fel az eránt, hogy az ellenséges kikötőhelyeket miként zárhassák-bé leg jobban. Memtől fogva Lisbonáig 's innen egész Konstantinápolyig alája akarnak ezen bézárás' Systemájának mindent vetni, a' mi az ő ellenségektől függ, de nem az eddig való szoross, hanem a' következő módosabb intézetek szerént, u. m: Egy hajó sem evezhet bé a' bézáratot kikötőhelyekbe, sem azokból ki, ha tsak Angliából nem jött, vagy oda visszfa, avvagy a' Swéd, Siciliai, Malthai, és Gibraltári kikötőhelyekbe evezni nem szándékozik. A' neutralis hajók folytathatnak kereskedéft a' Frantzia és Spanyol kikötőhelyekkel, de úgy, hogy a' melly terhet másunnan ezen ellenséges kikötőhelyekbe vinni akarnak, azt elébb mindenkor a' magok kikötőhelyeikben kirakni tartoznak; ott ezen terhet ujjabban felrakván, azzal ismét nem mehetnek egyenesen az ellenség' kikötőhelyeibe, hanem elébb valamelly Anglus kikötőhelyhe tartoznak bé evezni, terheiket ezekben ismét kirakni, 's azon vámot lefizetni, a' melynek

menyisége még a' jövő Parlamentomi ülésekben fog meghatározatni. Ekkór ismét felrakodván, már most kapnak szabadságot arra, hogy az el-lenség' kikötőhelyei felé folytathassák útjokat. Mind azokhoz a' hajókhöz azonközben, a' mellyek már a' neutrális kikötőhelyekben megrakodtak, az a' kedvezés mutatódik, hogy tsupán tsak bé-evezni tartoznak az Ánglus kikötőhelyekbe, a' hol bizonyosagleveleiknek hátokra irattatván, hogy ott v o l t a k, azzal haladék nélkül tovább folytathat-ják útjokat feltett tzieljok felé. — Az idegen ká-vétol, tzuékortól, dohánytól, bortól, etc, nagy vá-mot fognak venni az Ánglusok, azért, hogy azo-kat a' nagy vám által a' magokénál drágábbá té-vén, ezeknek könnyebben vásárosokat találhas-sanak. Az által, hogy a' neutrális hajókat elébb Ángliába evezni, ott kirakodni, és ismét felrakod-ni akarják kényszeríteni, azt gondolják hogy elérik, hogy e' - közben Ánglus portékát is raknak-fel ezen hajók.

A' Király szemei úgy elgyengültek, hogy már nem is kezd véllek látni, a' melly miatt a' nép nem kevés bánkódást kezd mutatni, igen buzgó szerezettel viseltetvén illy koros Királyához.

A' Hamburgúmi újságok a' Nov. 12-kén költ Londoni tudósítások között egy Swétzián által oda érkezett utazónak szavai után írják, hogy a' Lillei Gróf Oktob, 30-kán a' Yarmouthi kikötő-helybe megérkezvén, olyan ajánlást vett volna a' Királytól, hogy ha tettzend Edinburgh mellett Holyroodhouse nevű helységben választhatja a'

maga jövendőbeli lakását, Londonban vagy pedig London mellett nem tartván azt ő Felsége a' mostani környülállások között tanátsosnak. A' tárgy eránt a' Minister Canning házi Titoknokja, Rosz úr, járt a' Grófnál a' hajón.

Londonból Nov. 12-kén. Itt minden nap tartanak a' Ministeri gyűlések, minden nap folynak a' Kabinétumi tanátskozáások. A' minden újságok öfzfolyásoknak pontján a' Loid kavéházában azt erőssíték, hogy az Orosz Követ Stroganow Ur rendelést kapott volna Pétersburghól, hogy Ministereinket még egyszer kínálja-meg a' békefféges alkudozásokra való lépéssel, a' mellyet ha Ministereink el nem fogadnának; ő azonnal hagyja ide Londont. Melly megesvén, olyan eszközök fognának elővételendni, a' melly kedvetlen lehetne az Ánglus politikának (Egy ujságban, a' honnan ezt a' tudósítást vettük, a' mondatik, hogy ez az Ánglus politika ellen elővételendő eszköz a' Persián által Napkeleti India felé találtatandó út, lehetne.)

D á n i a.

A' Koppenhágai Hadi Tanáts még tüzesen folytatja azon személyeknek megvizsgáltatásokat, a' kik az Ánglusokkal való kapitulálásért vádoltnak. Generálmáyor Waltersdorf, a' ki hasonlóképpen ezek közzé tartozik, nem halt-meg, mint iródott volt, hanem friss jó egészségben lévén ő is megérkezett Koppenhágába, a' maga mentésére.

Koppenhágából Nov. 18-kán. Az Án-

glus Király a' mi Koronaörökösünknek mint közelről való atyafiának egy olyan szép kiseded hajót küldött vólt ajándékba, a' melynek J a c h t a' neve, és arra való leg inkább, hogy időöltésből hajókázzanak rajta. Ezt mostanában vissza küldi ő Kir. Herczegsége Londonba. — Nállunk sokakat fogságra tettek olyan gyanuval lévén felelők, hogy az Ánglusokkal leveleztek volna.

A n e k d o t á k.

Egy a' Doktor G a l l i princzipiumaival ellenkező d u e l l u m: — Ugyan uraim, halgassanak az urak — így szollott a' Párisi theatromon egy meglett (koros) ember néhány ifiú uratskákhöz, a' kik a' háta megett lármáztak. Egygyik a' fiatalok között megbántatotttnak lenni vélvén magát, meghívja egy szál kardra az öreget. A' határozott helyre kiérkezvén, kardot rántanak: hanem az ifiú az öfzfzetsapás helyett így szollitja meg bajnoktársát: Uram! lehetetlen hogy kedve legyen az Urnak a' megvíváshoz — Hogy hogy, felel az öreg, 's miért ne lehetne nékem kedvem a' megvíváshoz? — Megbótsásson az úr (így folytatja szavait az ifiú), én az úr fejét figyelmetesen megnéztem, és semmi felemelkedést nem találok rajta, ott, a' hol a' bátorság' organumának kellene lenni. — Ah! felel az öreg, gyermekség az, tsák védelmezze az urfi magát — hozzáfognak tehát a' vagdalkozáshoz — az urfi egy jó vágást kap — haza viszik, 's szerentsésen kigyógyúlt nem tsak a' sebéből, hanem a' D. Gall tudomá-

nyából is. Igaz történet; a' Gazette de Paris nevű Ujság erőssíti.

A' M e s e : — Három útzók a' Thibeti Tár. puztákon addig útoztak, hogy utóljára csak egy darabotska kenyerek maradott, a' mellyel egyik sem lakhatott volna jól. Megegygyeznek tehát, hogy a' darab kenyeret az egye-meg, a' mellyik leg szebb álmod fog látni — Lefeküsznek, hogy álmodjanak — Felserkenvén elkezdi az egygyik: Én azt álmodtam, hogy a' paraditsomban lévén, leg kényesebb izlésű eledelkkel éltém — én a' pokolban voltam (így szoll a' másik) a' hol a' leg irtóztatóbb kinokat láttam — a' harmadik, a' ki a' kenyeret az alatt, míg a' más kettő aludt, megette, ekképpen szollott; — nékem azt sugallotta az angyal míg aluttam a' fülembe, hogy egygyitek a' paraditsomba, a' másik a' pokolba ment volna — tehát gondólván, hogy a' kényér már csak egyedül nékem maradott, megettem.

* . *

Harmadszori Híradás.

Mivel abban az új nevendék leánykat nevelő Institutumban, melly Sz. K. Posony Városában a' hal áruló piatzon, a' 756-ik számú házban, a' 2-ik emeletben, jobbra az 1-ső szám alatt felállítatott, és a' mellyről a' Magy. Kurir már más izben is jelentést tett, még egynéhány hely üresen vagyon: ahoz képest ennél fogva jelentetik, hogy azoknak nevelésekre a' leg nagyobb figyelmetesség fog fordittatni, a' melly tekintetből a' fel

vett és fel vétetendő nevedékeknek minden részben leendő pallérozásokra Bécsben egy Gouvernante, az az, Franczia igazgató személy vétetett fel.

A' nevedékeknek fölöttökömre tej és sütemény; ebédre 4—5 tál étel, uzsonnára 's vatsorára 3 fog adattatni. — Tanittatni fognak, még pedig fundamentomosan a' vallásra, olvasásra, írásra, számvetésre, geografiára, és külömbkülömbféle szép kézi munkára, úgymint strikkolásra (kötésre), varrásra, jegyzésre, fejér-selyem, ezüst és arany himzésre. Ezen kívül Frantzia és Olasz nyelvekre, mind beszélni mind írni, klavirozásra, rajzolásra, tántzolásra, és mindazokra, a' mik az illendőségre, jó erköltsökre, és a' szükségre meg kivántatnak. Ágyat, köntöft, fejér öltözetet, 6 törülköző kendőt, 6 asztalkeszkenőt, 2 abroszt, kéft villát és kalant magoknak kell a' nevedékeknek hozni. — A' többekről, a' fent feljegyzett útzában, házban, és szám alatt bővebben lehet értekezni. — Költ Posonyban, Sz. András havának 28-ik napján 1807-ik eszt.

Jelentés.

A' most folyó 1807-ik esztendőben, Deczember hónapnak 26-kán Szombathelyi T. N. Vas Vármegyei mező Városban; a' Nagy Mélt. Batthyáni Fülep Eö Hercegsége az úgy nevezett (Szarvas) Vendég fogadója, melly a' felső emeleten 6 Vendég, egy Szállya Teatrummal együtt 1 elő 's 3 jádzó szobákkal, 1 kis konyhával; a' föld színén pedig 1 nagy vendég, a' vendégfogadónak számára 3

szobák egy nagy konyha, 1 kamara, 1 életes kamarával (Speis), 3 pintzével, 3 istállókkal 's hozzá tartozandó, 1 nagy zöldséges és gyümölcös kertel, ezen felül egy nyári mulató kert, mellyben találatnak Téli lakásul egy nagy és egy kisebb szobák, hozzá tartozandó kamarával, konyhával, pintzével, két lóra, és két szarvas marhákra való istállókkal, és egy szekér szinnel, a' nyári lakás pedig egy nagy tántzó, és két mellékes szobákból egy konyhából, egy tsap szobából, és egy pintzébül áll; továbbba a' kertben lévő három Tekéző helyekkel, asztalokkal és padokkal együtt, közönséges kötyavetye által a' többet ígérőnek három esztendőkre, úgy hogy a' felvevő maga borait árulhatja, árendában ki fog adatni. A' kiknek kedvek vagyon a' felvételre, fellül a' megirt napon regveli 10 órakor az úgy nevezett Szarvas Vendégfogadóban magokat jelentsék. — Költ Körmenden, November hónapnak 29. ik napján 1807. ik esztendőben.

Ki adatott a' N. Mélt. Battyáni Filep
Eö Hertzegsége Cancelláriájából.

H i r a d á s.

Lubinszky György Bétsi Polgár ajánlja magát, mint Afzszonyi köntösöket készítő Szabó Mesterember, mindentéle Afzszonyi öltözeteknek a' legújabb és legjobb móddal leendő készítésére, az Uraságoknak. Lakása ez : Naglergasse, Nro. 317 im 3-ten Stock.